

# INSTRUCCIONES DE USO

## Puesto de coloración MONET V2



+33 4 75 05 25 04  
[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)  
ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France  
[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

**Revisión 3**

Del 29-10-2021

Manual de origen

## ÍNDICE

<b>I.</b>	<b>INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:</b>	<b>2</b>
<b>II.</b>	<b>DESCRIPCIÓN DEL EQUIPAMIENTO:</b>	<b>4</b>
<b>II.1.</b>	<b>Composición del equipamiento</b>	<b>4</b>
<b>II.2.</b>	<b>Sinóptico del puesto</b>	<b>5</b>
<b>II.3.</b>	<b>Objetivo del puesto</b>	<b>6</b>
<b>III.</b>	<b>PRESENTACIÓN DE LOS ÓRGANOS DE MANDO</b>	<b>7</b>
<b>IV.</b>	<b>EXPLOTACIÓN DEL PUESTO:</b>	<b>9</b>
<b>IV.1.</b>	<b>Ensamblaje cabezal V2</b>	<b>9</b>
<b>IV.2.</b>	<b>Ajuste cabezal V2</b>	<b>10</b>
<b>IV.3.</b>	<b>Coloración</b>	<b>13</b>
	Colocación del cabezal en la máquina	13
	Llenado del vaso	14
	Colocación del tubo	15
	Puesta en marcha	16
	Ajuste máquina	16
	Aplicación coloración o subcapa	17
	Campana de protección	17
<b>IV.4.</b>	<b>Mezclador 2 y 3 cabezales (OPCIÓN)</b>	<b>18</b>
<b>IV.5.</b>	<b>Altura del pie ajustable (OPCIÓN)</b>	<b>19</b>
<b>IV.6.</b>	<b>Limpieza del puesto</b>	<b>21</b>
	Parada de la máquina	21
	Limpieza del cabezal	21
	Limpieza del puesto	21
<b>V.</b>	<b>AJUSTES MECÁNICOS</b>	<b>22</b>
<b>VI.</b>	<b>DIAGRAMAS ELECTRICOS</b>	<b>23</b>
<b>VII.</b>	<b>PIEZAS DE DESGASTE Y DE 1ª URGENCIA</b>	<b>27</b>
<b>VIII.</b>	<b>PREGUNTAS MÁS FRECUENTES</b>	<b>28</b>
<b>IX.</b>	<b>DECLARACIÓN DE CONFORMIDADES</b>	<b>30</b>
<b>X.</b>	<b>ANEXOS</b>	<b>34</b>
<b>X.1.</b>	<b>Manual de instrucciones pie ajustable</b>	<b>34</b>
<b>X.2.</b>	<b>Notas personales</b>	<b>34</b>

## I. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:

No realice ninguna intervención en la máquina sin desconectar la alimentación eléctrica.

No realice nunca ninguna modificación en la máquina sin consultar y obtener la aprobación del fabricante.

No intente reparar la máquina sin la autorización del fabricante o de un agente de mantenimiento.

No utilice otras piezas que no sean las originales suministradas IDEC

Leer las instrucciones de uso antes de utilizar la máquina. Desconectar siempre la máquina durante los trabajos de mantenimiento.

Cualquier modificación de esta máquina, sin nuestro acuerdo previo, anulará la declaración de conformidad.

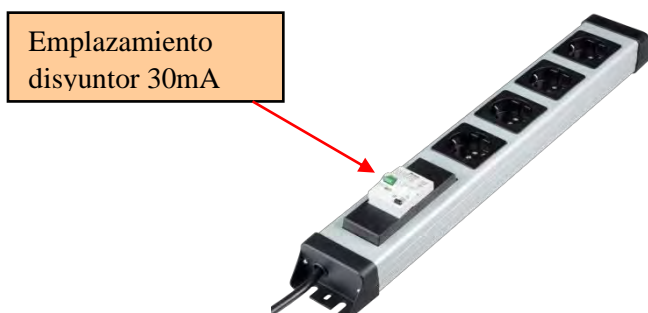
La máquina debe estar conectada a una toma de corriente protegida por un disyuntor diferencial de 30 mA.

### \* NIVEL ACÚSTICO:

- Nivel acústico inferior a 70 decibelios.

### \* ELÉCTRICO:

- Tensión: 230V Monofásico + Neutro + Tierra - 50Hz
- Presencia de una protección de 30mA en el enchufe múltiple de pie ajustable.



### \* COLUMNA DE AJUSTE EN ALTURA:



- Capacidad máxima del pie → **12Kg**
- Este pie se reserva exclusivamente a las máquinas homologadas por **IDEC SAS**.
- Queda terminantemente prohibido efectuar cualquier tipo de modificación en los componentes.
- Queda prohibida cualquier fijación de material no homologada por **IDEC SAS**.
- La toma de corriente múltiple sólo debe utilizarse para máquinas homologadas por IDEC SAS.

## \* PRESENCIA DE IMANES DE NEODIMIO:



### Marcapasos

Los imanes pueden interferir en el buen funcionamiento de los marcapasos y desfibriladores implantables.

Un marcapasos podría pasar en modo de prueba y causar malestar.

Eventualmente un desfibrilador podría no funcionar más.

Si lleva un dispositivo de este tipo, mantenga una distancia suficiente de los imanes.



Precaución

### Campo magnético

Los imanes generan campos magnéticos fuertes y de gran alcance. Pueden dañar, entre otras cosas, televisores, ordenadores portátiles, discos duros, tarjetas de crédito y tarjetas eurocheque, soportes de datos, relojes mecánicos, aparatos auditivos y altavoces.

Mantenga los imanes alejados de dispositivos y objetos que pudieran sufrir daños por campos magnéticos fuertes.

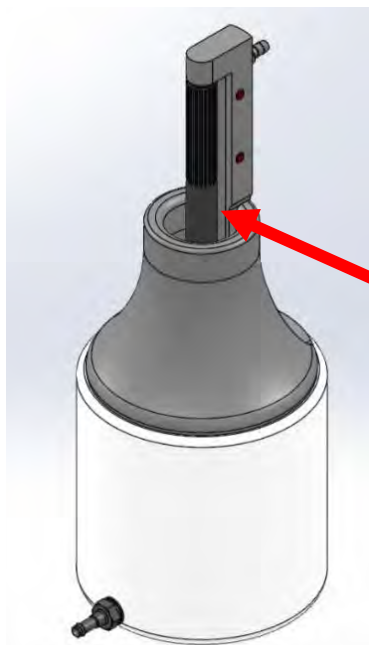
## \* RIESGOS DE PELLIZCO:

**Cuidado:** riesgo de pellizcarse entre el raspador y el eje de coloración

No acercar los dedos o los brazos durante la rotación

**Cuidado:** riesgo de aprisionamiento en la bomba peristáltica

Desconectar la alimentación eléctrica antes de abrir el capó Bomba



## II. DESCRIPCIÓN DEL EQUIPAMIENTO:

### II.1. Composición del equipamiento

1 máquina de coloración MONET V2

- 1 Base puesto coloración
- 1 Potenciómetro rotación Eje
- 1 Botón marcha/parada
- 1 Potenciómetro caudal bomba
- 1 Bomba peristáltica
- 1 Bloque de alimentación 24Vcc 120W

Señal A  
Señal A1  
Señal A2  
Señal A3  
Señal A4  
Señal A5  
Señal A6

1 cabezal de coloración MONET V2

- 1 Recipiente graduado
- 1 Raspador ajustable
- 1 eje de coloración atornillado en una plataforma de imanes
- 1 Tubo coloración largo = 600mm
- 1 tapón

Señal B  
Señal B1  
Señal B2  
Señal B4  
Señal B5

1 mezclador 2 o 3 cabezales

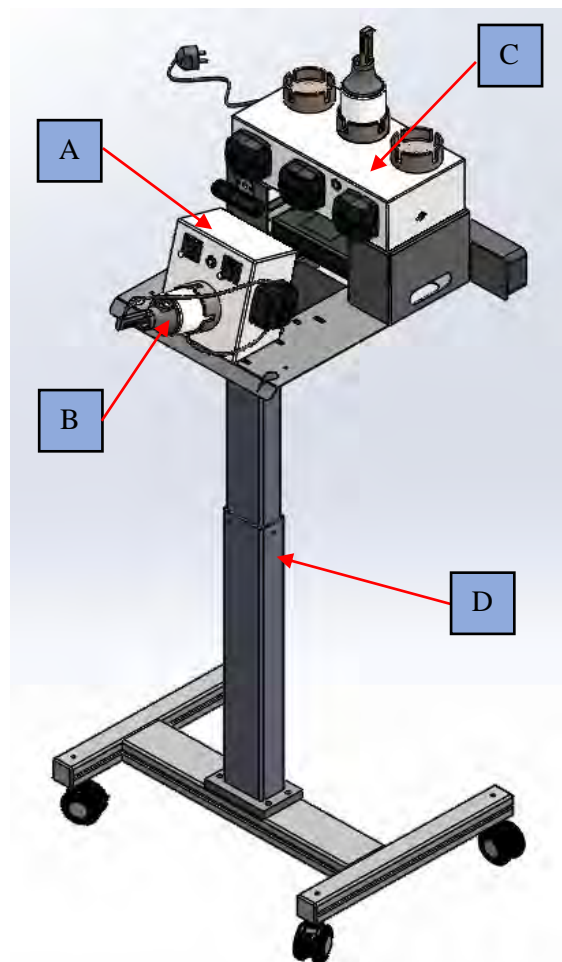
- 1 Base 2 o 3 cabezales
- 1 botón marcha/parada
- 1 Bloque de alimentación 24Vcc 220W
- 2 o 3 aplicaciones por cabezal de coloración
- 2 o 3 bombas peristálticas

Señal C  
Señal C1  
Señal C2  
Señal C3  
Señal C4  
Señal C5

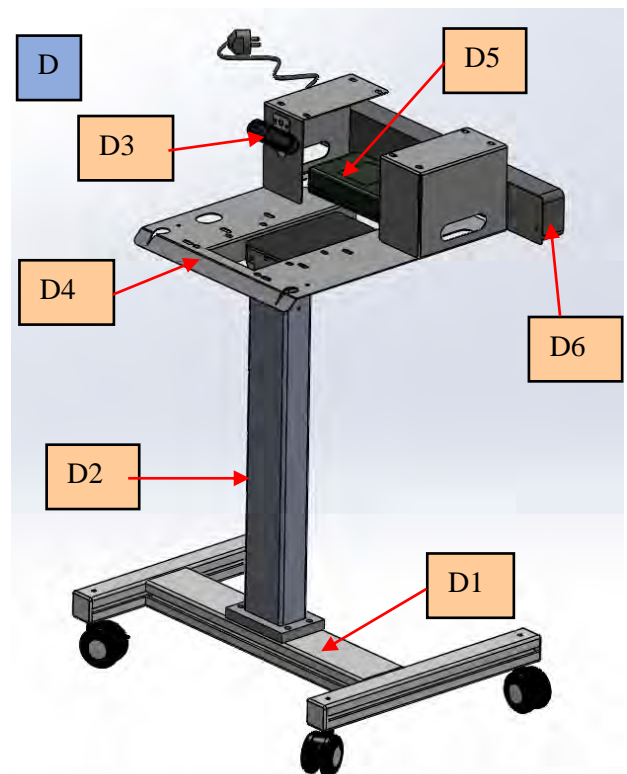
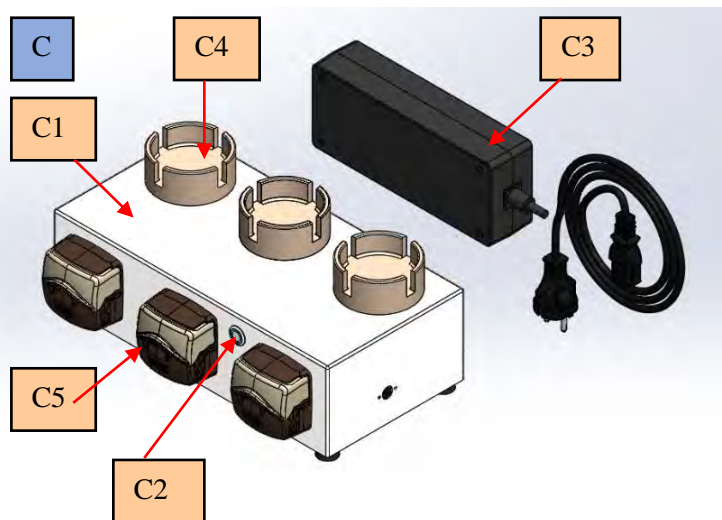
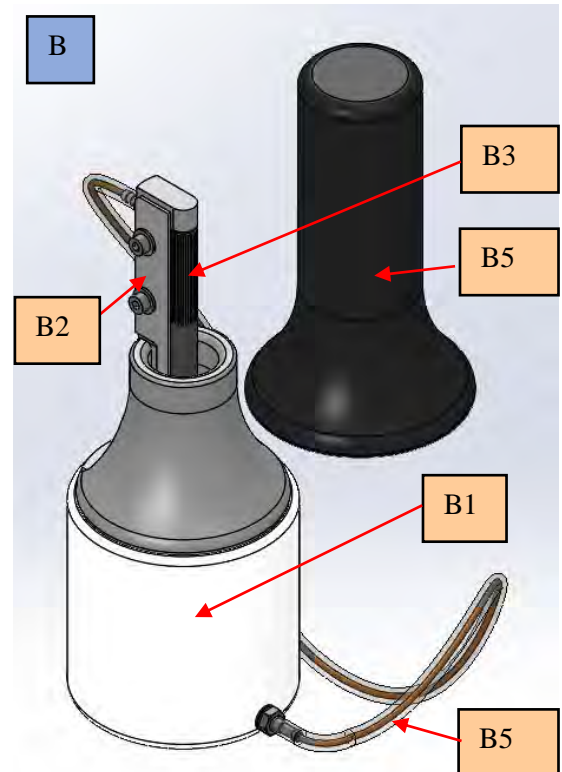
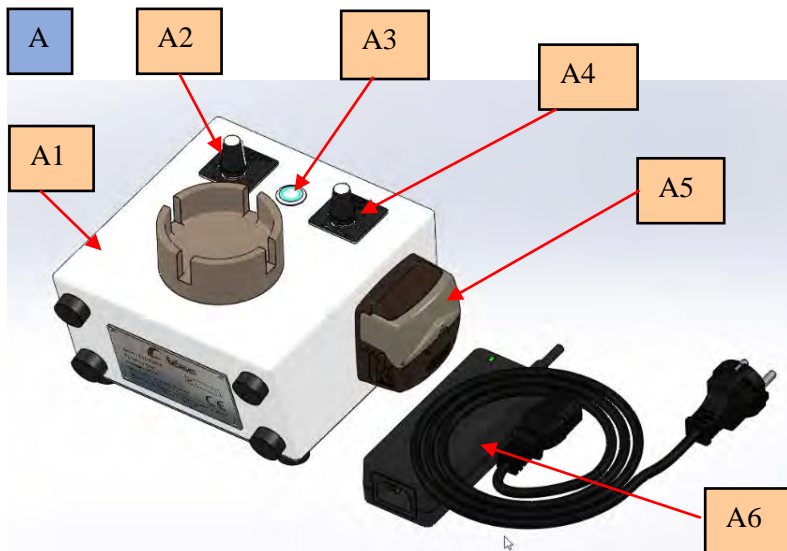
1 pie con altura ajustable

- 1 pie soporte
- 1 columna de ajuste
- 1 botón de mando up/down
- 1 chapa de fijación universal
- 1 bloque de alimentación 12Vcc 300W
- 1 toma múltiple con protección 30mA

Señal D  
Señal D1  
Señal D2  
Señal D3  
Señal D4  
Señal D5  
Señal D6



## II.2. Sinóptico del puesto

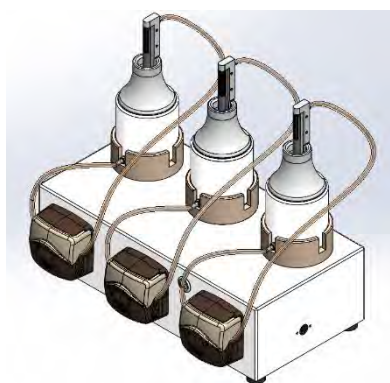
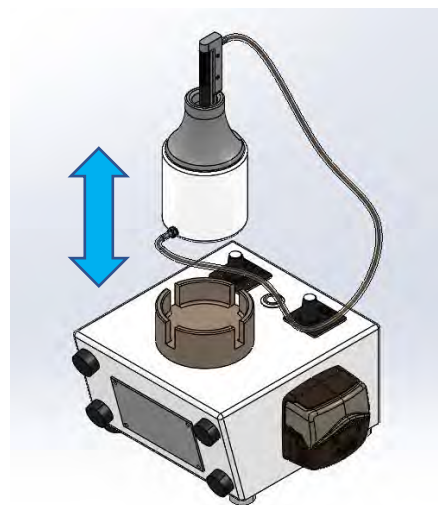


## II.3. Objetivo del puesto

- La máquina de coloración MONET V2 se utiliza para aplicar una capa de fondo o un tinte en los bordes de los artículos de cuero.

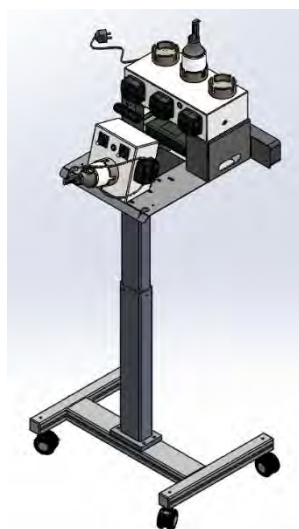
Su funcionamiento es idéntico al de la máquina de coloración MONET V1.

La principal ventaja de la MONET V2 es el rápido cambio de colorante. Ya no hay ninguna conexión mecánica entre la base de puesto y el cabezal de coloración. Por lo tanto, ésta puede cambiarse fácilmente por otra.



- El mezclador de cabezales sirve como puesto de guardia para los cabezales de coloración V2 no utilizados. Mantiene una rotación del eje así como una nueva circulación de la coloración para evitar que se seque.

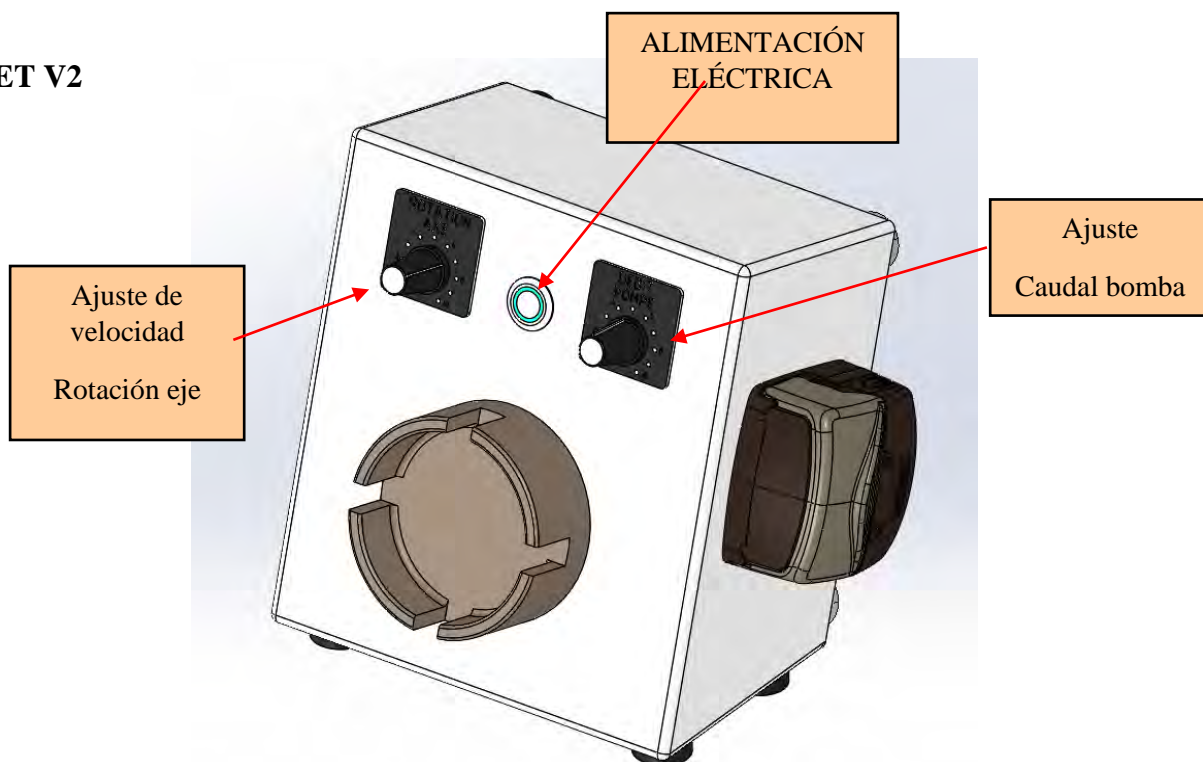
- El cabezal de coloración V2 permite aplicar el tinte mediante un eje ranurado y un raspador ajustable. Se puede ajustar de 0,2 mm a 0,8 mm con un juego de pasadores de ajuste disponibles en la lista de piezas de repuesto.



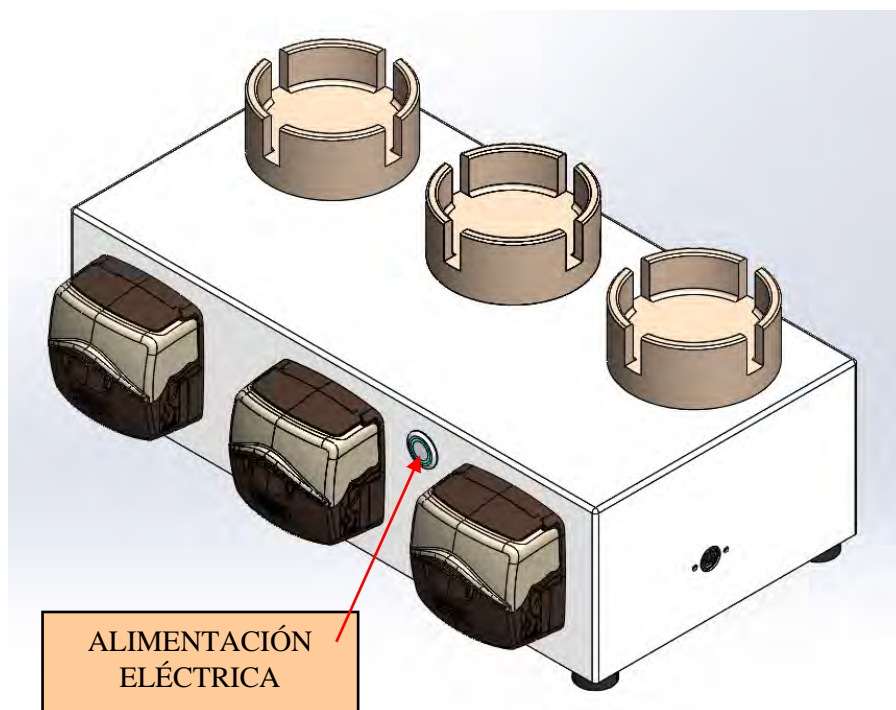
- El pie ajustable en altura mejora principalmente la ergonomía del puesto de trabajo al añadir una función de ajuste de altura para todo el puesto de trabajo. También permite ahorrar espacio al reunir los distintos módulos en un espacio mínimo.

## III. PRESENTACIÓN DE LOS ÓRGANOS DE MANDO

MONET V2

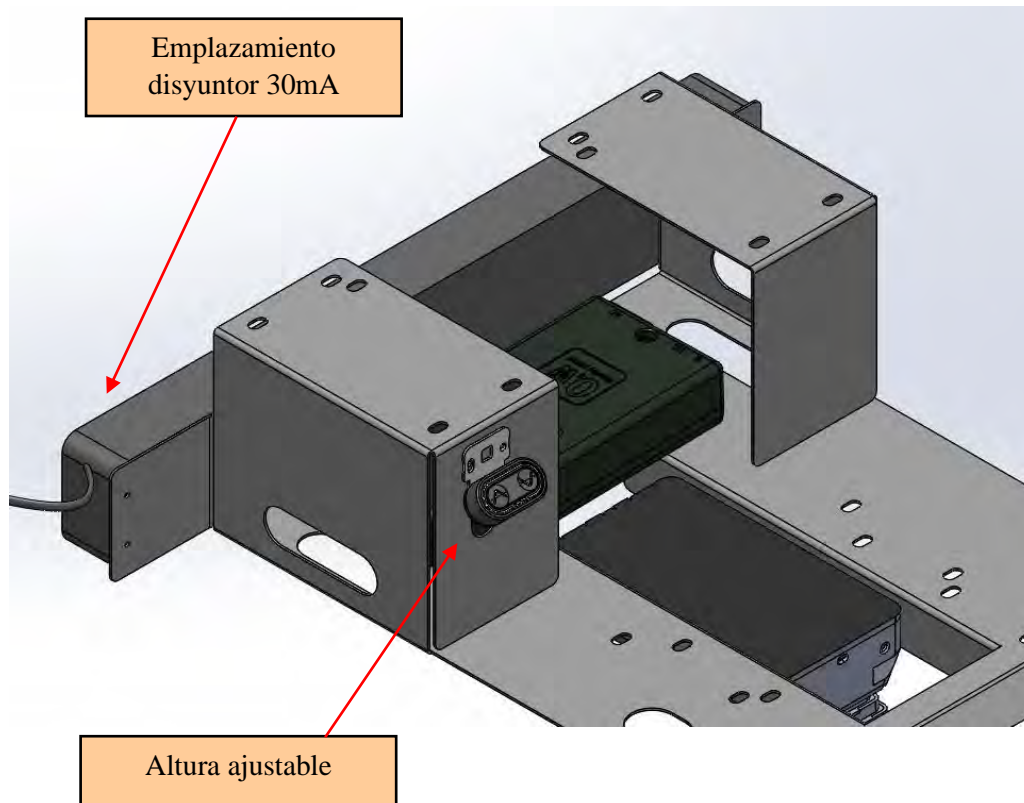


Mezclador cabezales

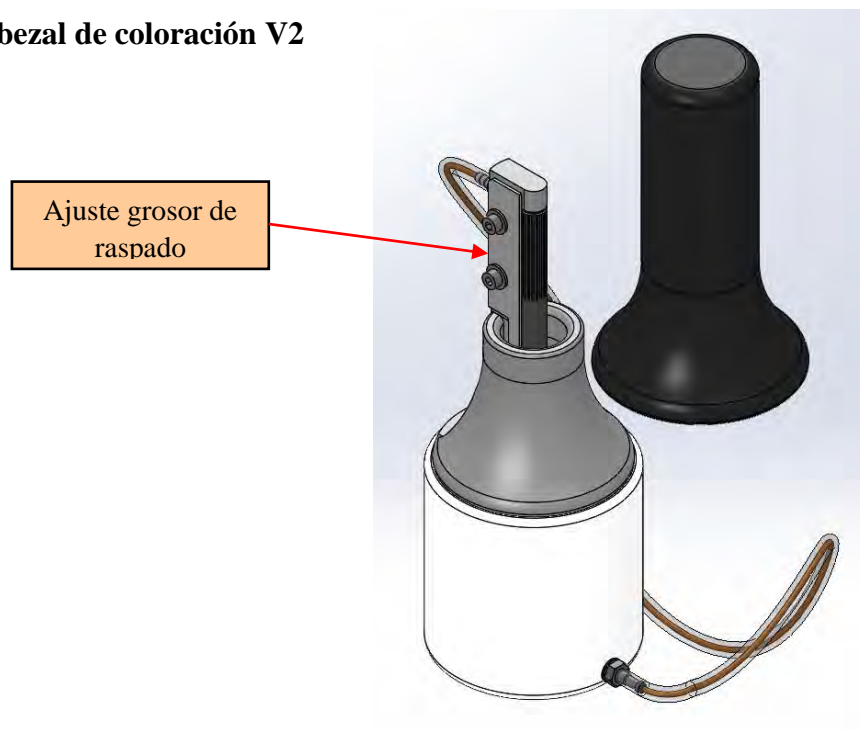




## Altura del pie ajustable



## Cabezal de coloración V2



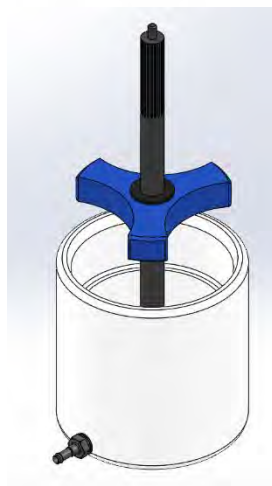
## IV. EXPLOTACIÓN DEL PUESTO:

### IV.1. Ensamblaje cabezal V2

Colocar el eje de coloración en el vaso de precipitados con la placa magnética en el fondo del vaso.



Colocar el cojinete de estrella en el vaso de precipitados pasando el eje de coloración por el cojinete. Asegúrese de colocar el cojinete de estrella de manera que el collarín negro esté orientado hacia arriba.



Colocar el conjunto alto con el raspador sobre el vaso de precipitados.

Tenga cuidado con introducir la parte alta del eje de coloración en el alojamiento superior.

Comprobar la presencia de la junta de estanqueidad en la ranura.



## IV.2. Ajuste cabezal V2

Para ajustar el raspador del cabezal de coloración V2, se recomienda utilizar el Juego de varillas de ajuste para el cabezal de coloración V2. Está disponible para la venta en la lista de piezas de repuesto.

El ajuste del raspador permite aplicar más o menos color en el borde del cuero.

Si la aplicación es insuficiente en el borde, es necesario aumentar el valor de ajuste, si la aplicación es demasiado grande y provoca desbordamiento y rebaba, es necesario disminuir el ajuste.

*El potenciómetro para ajustar el caudal de la bomba no se utiliza para aplicar más o menos tinte. Su único propósito es regular el suministro de tinte al eje. Cuanto más rápido trabaje, más tendrá que aumentar la rotación del eje y, por tanto, el caudal de la bomba.*



1- Comience por desbloquear el raspador aflojando ligeramente los 2 tornillos de fijación. Si el raspador sigue sin moverse, es posible que esté pegado al cabezal debido a la presencia de algo de tinte seco entre las 2 piezas.

2- Retire los distintos elementos del vaso de precipitados y vuelva a colocar sólo el cojinete de estrella en el vaso. **Cuidado** el collarín negro debe estar orientado hacia arriba.



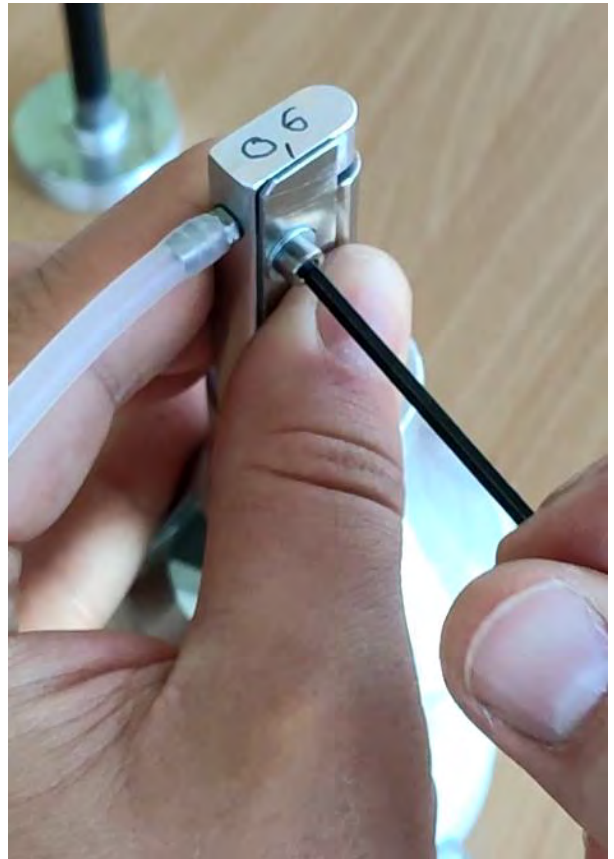


3- Introduzca la varilla de ajuste deseada. El valor grabado en el lateral de la varilla corresponde al grosor final de raspado deseado.

- 4- Vuelva a colocar la parte superior del cabezal en el vaso colocando el extremo del pasador de ajuste en el alojamiento superior del cabezal. Deslizar la hoja de raspador hasta que haga contacto con la varilla. No debe haber ningún hueco visible entre la lámina del raspador y la varilla, y entre el raspador y su soporte (ver marcas rojas).



- 5- Mientras mantiene la hoja de raspado en posición, apriete moderadamente los 2 tornillos de fijación de la hoja.



- a. A6- A continuación, puede volver a abrir el cabezal para retirar la varilla de ajuste y volver a colocar el eje de coloración.

Después de colocar todos los elementos en el cabezal, está listo para ser utilizado.

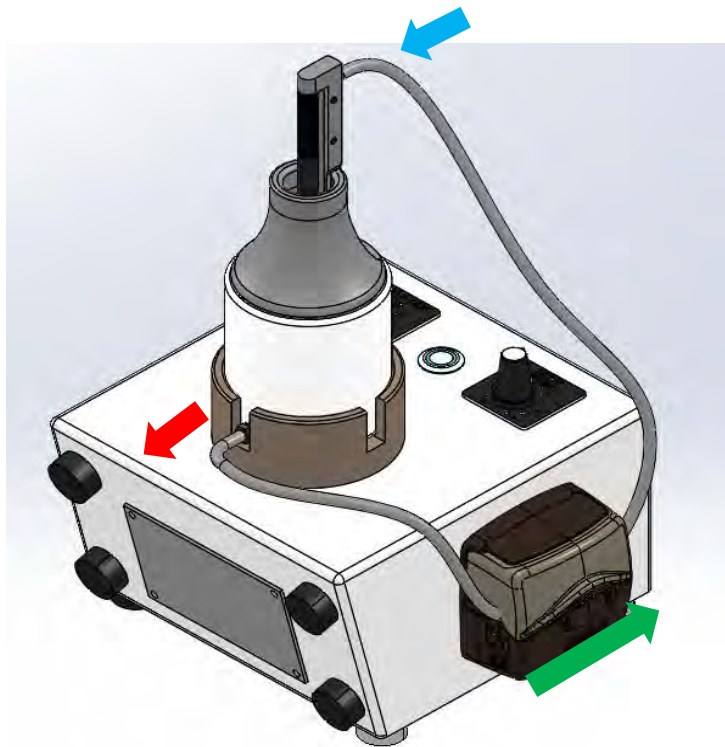
Si lo desea, puede marcar con rotulador el valor de ajuste del cabezal tal y como se indica en el visual.

## IV.3. Coloración

### Colocación del cabezal en la máquina

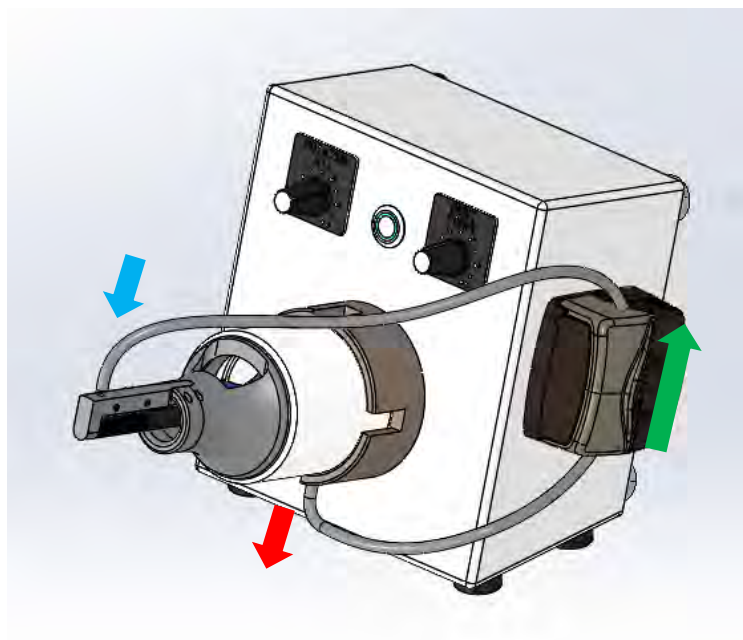
Al igual que la máquina de coloración MONET V1, hay 2 posiciones de trabajo para la MONET V2.

La posición VERTICAL:



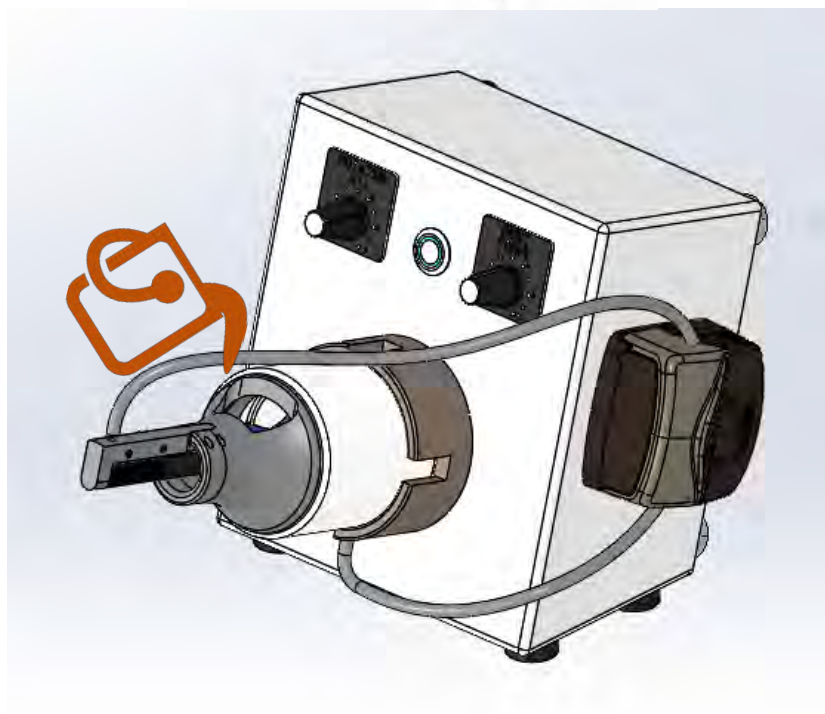
La posición HORIZONTAL:

En esta posición tenga cuidado de que la **salida** de coloración del vaso esté orientada hacia abajo y la **llegada** de la coloración hacia arriba.



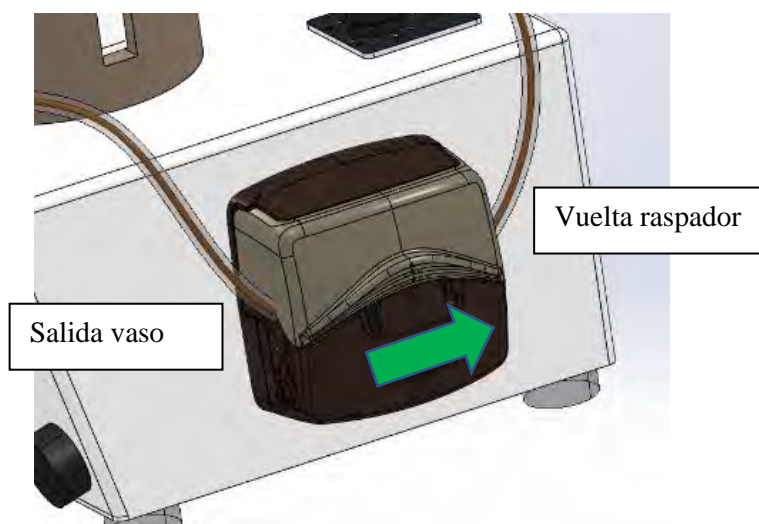
## Llenado del vaso

El vaso puede llenarse antes de montar el cabezal o después de montarlo, a través de la abertura situada en el lateral del cabezal.



## Colocación del tubo

Para instalar el tubo, es necesario desconectar la máquina para evitar cualquier riesgo de pellizco al abrir la bomba.



Colocar el tubo en la bomba tal y como se muestra en la ilustración adjunta.

Tenga cuidado al cerrar la tapa de no pellizcar el tubo. Esto podría dañarlo y causar una fuga.

Preste atención al ajuste de la bomba.

Por ambas partes de la bomba hay 2 pequeñas aletas en V. Estas aletas permiten ajustar el cierre de la tapa de la bomba en función del diámetro del tubo utilizado para no dañarla. La bomba viene ajustada de fábrica para ser utilizada con el tubo de las máquinas. MONET.

Posición tubo pequeño.

Sin embargo, si se observa un problema con el cierre de la tapa o con el flujo de color, debe comprobarse este ajuste.





## Puesta en marcha

La máquina se pone en marcha con el botón central de aluminio.

Cuando la luz es azul fijo la máquina está en funcionamiento.

Cuando la luz azul parpadea la máquina se está parando.

La duración del parpadeo corresponde al tiempo necesario para que la herramienta se detenga en la posición horizontal. Con objeto de bajar el colorante en el vaso de precipitados.

Cuidado durante este periodo la herramienta sigue girando pero la bomba peristáltica está parada.



## Ajuste máquina

Utilice el potenciómetro para variar la velocidad del eje según fuera necesario «ROTACIÓN EJE».

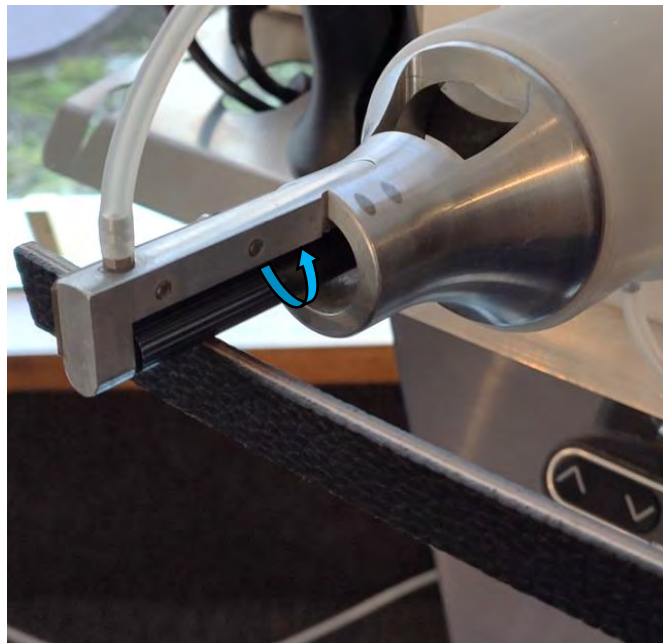


Utilice el potenciómetro para variar la velocidad de la bomba según fuera necesario «CAUDAL BOMBA».

## Aplicación coloración o subcapa

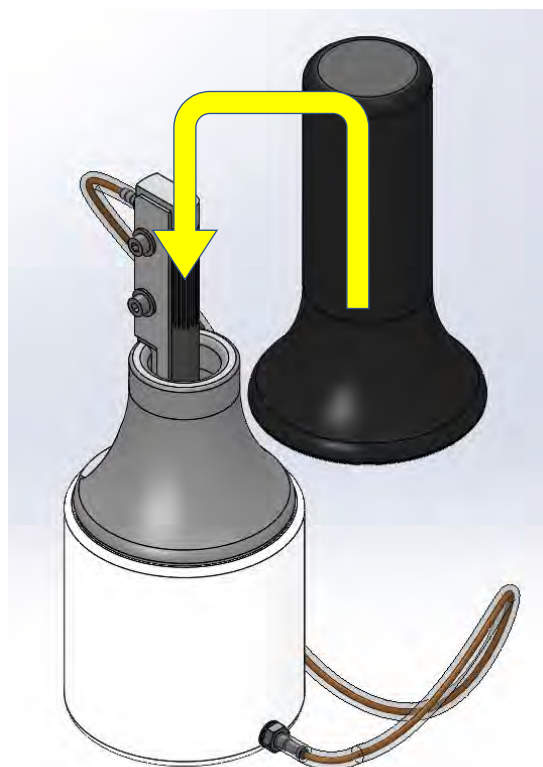
Aplique el colorante o la capa de fondo pasando el borde del cuero por la parte ranurada de la herramienta de coloración según el sentido de rotación de la herramienta.

**SEGURIDAD:** Queda prohibido recuperar la coloración o la capa de fondo cuando la herramienta está en rotación con un punzón, un paño o con el dedo. Existe el riesgo de pellizcarse los dedos.



## Campana de protección

Para preservar la calidad de la coloración o de la capa de fondo, una campana de protección está puesta a disposición de cada cabezal para limitar la evaporación del agua cuando no se utiliza el cabezal.

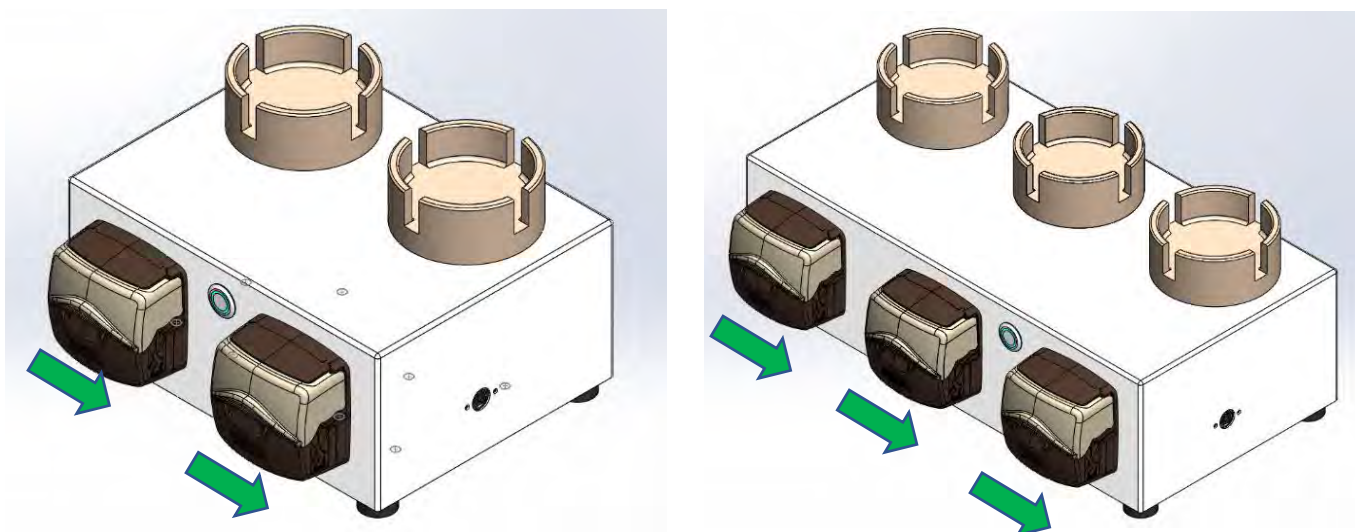


## IV.4. Mezclador 2 y 3 cabezales (OPCIÓN)

Para poder cambiar rápidamente los cabezales de coloración y garantizar la durabilidad de los cabezales no utilizados, está disponible un mezclador de cabezales (2 ó 3 cabezales).

Su propósito es mantener la rotación del eje y la recirculación de los fluidos cuando no se utiliza el cabezal. Las velocidades de rotación del eje y de la bomba ya están fijadas y no pueden modificarse.

Preste atención a la dirección del tubo en la bomba peristáltica.



**Cuidado:** riesgo de aprisionamiento en la bomba peristáltica  
Desconectar el mezclador antes de abrir la tapa de la bomba.

## IV.5. Altura del pie ajustable (OPCIÓN)



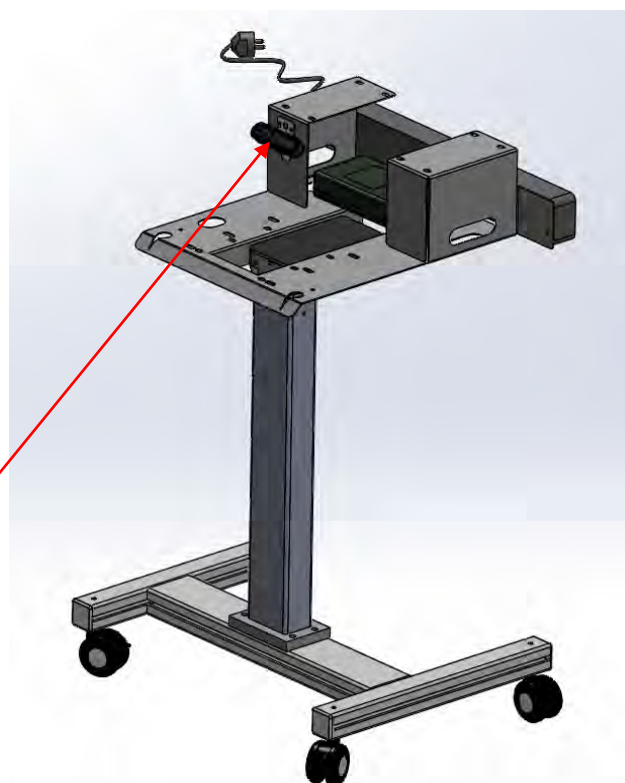
- Capacidad máxima del pie → **12Kg**
- Este pie se reserva exclusivamente a las máquinas homologadas por **IDEC SAS**.
- Cualquier modificación de los componentes queda terminantemente prohibida.
- Queda prohibida cualquier fijación de material no homologada por **IDEC SAS**.
- La toma de corriente múltiple sólo debe utilizarse para máquinas homologadas por IDEC SAS.

El pie ajustable proporciona una solución ergonómica a la estación de coloración MONET V2.

Permite montar la máquina MONET V2 en un mínimo de espacio, así como un almacenador de 2 o 3 cabezales e incluso MONET V1.

Este pie está equipado con una toma múltiple con un diferencial de 30mA.

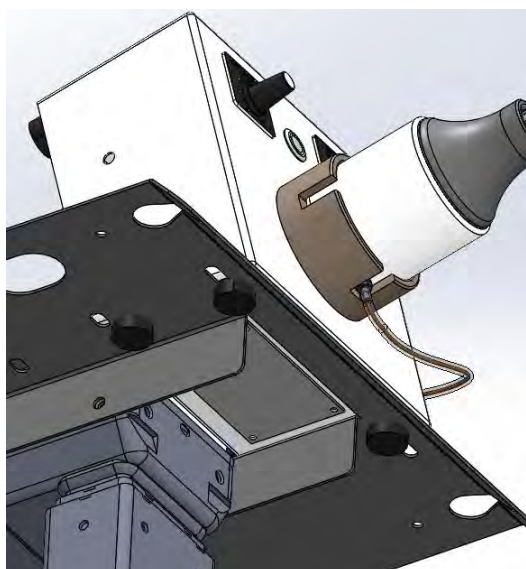
Para subir o bajar la plataforma, basta con utilizar el panel de control situado en el lateral.



Los

diferentes elementos se fijan mediante los tacos de goma presentes en cada máquina.

Coloque la máquina delante de las ranuras y atornille los tacos por debajo de la placa de montaje.

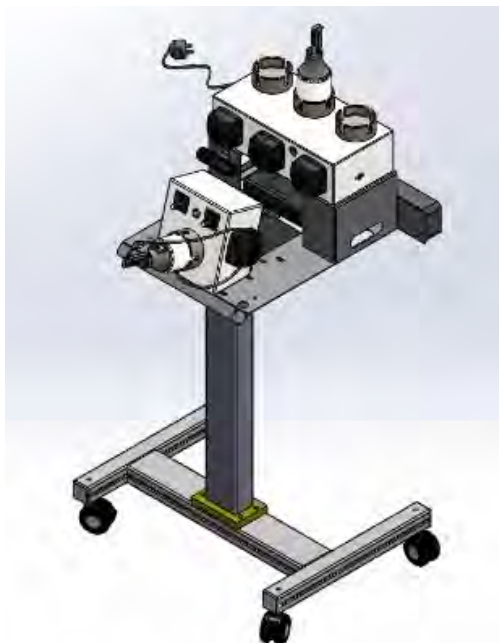


# Puesto de coloración MONET V2

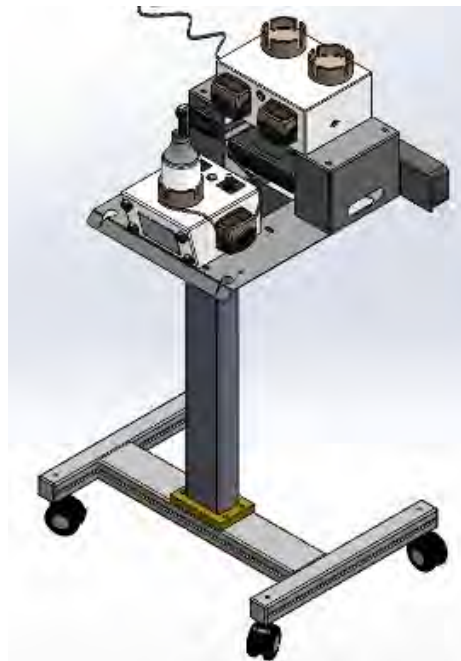


Algunos ejemplos de montajes:

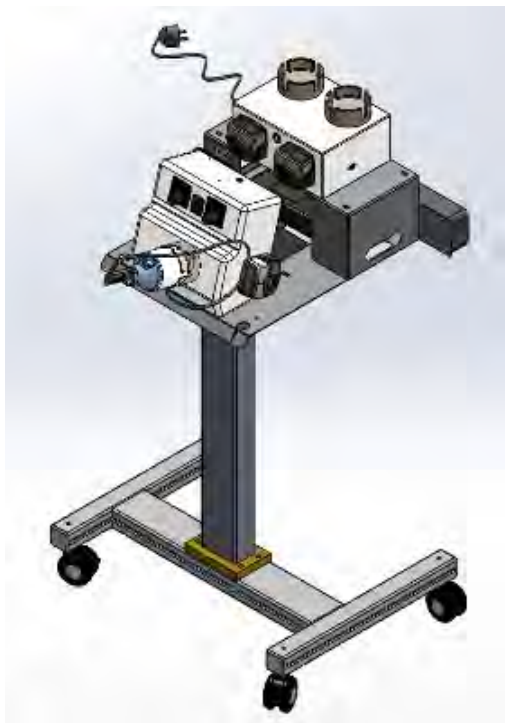
MONET V2 + ST 3 CABEZALES



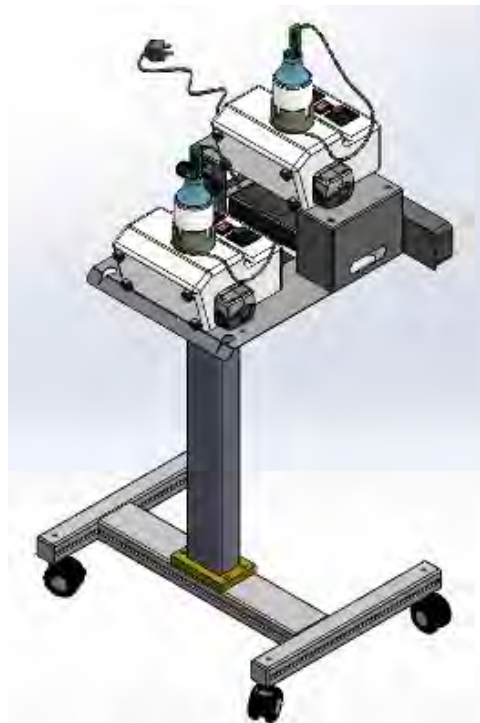
MONET V2 + ST 2 CABEZALES



MONET V1 + ST 2 CABEZALES



MONET V1 + MONET V1



+33 4 75 05 25 04  
[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)  
ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France  
[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

Revisión 3 del 29-10-2021

Página 20/34

## IV.6. Limpieza del puesto

### Parada de la máquina

Para detener la máquina, pulse el botón central. A continuación, comienza a parpadear indicando el tiempo de espera antes de detener la rotación del eje. Una vez que el indicador luminoso se apaga, la máquina se detiene.

Una vez que la máquina se ha detenido, puede desbloquear el tubo de la bomba peristáltica.

A continuación, puede retirar el cabezal de coloración de la máquina y llevarlo a limpiar.



### Limpieza del cabezal

Para limpiar el cabezal de coloración, utilice el kit de limpieza suministrado.

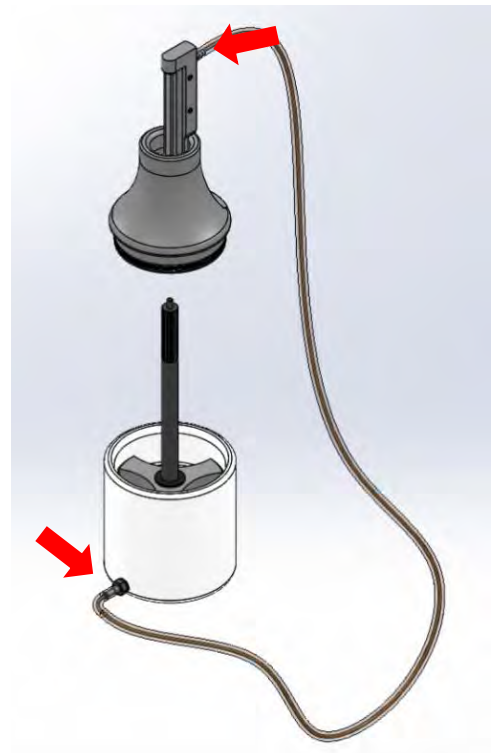
Es necesario desmontar las 4 partes del cabezal:

- El vaso de precipitados
- El cuerpo alto
- El cojinete estrella
- El eje de coloración

No desmonte la parte baja del eje de coloración, ni los pequeños collarines negros del cojinete estrella y del cuerpo alto. Sin embargo, asegúrese de limpiar bien estas zonas.

Asegúrese también de limpiar las pequeñas conexiones de los tubos con los pequeños pasadores para evitar que se obstruyan.

Limpie también el tubo de la bomba con la jeringa suministrada.



### Limpieza del puesto

**Desenchufar imperativamente** la base del puesto antes de limpiarlo con una esponja ligeramente húmeda.  
**No regar ni sumergir nunca los elementos del puesto de coloración.**



## V. AJUSTES MECÁNICOS

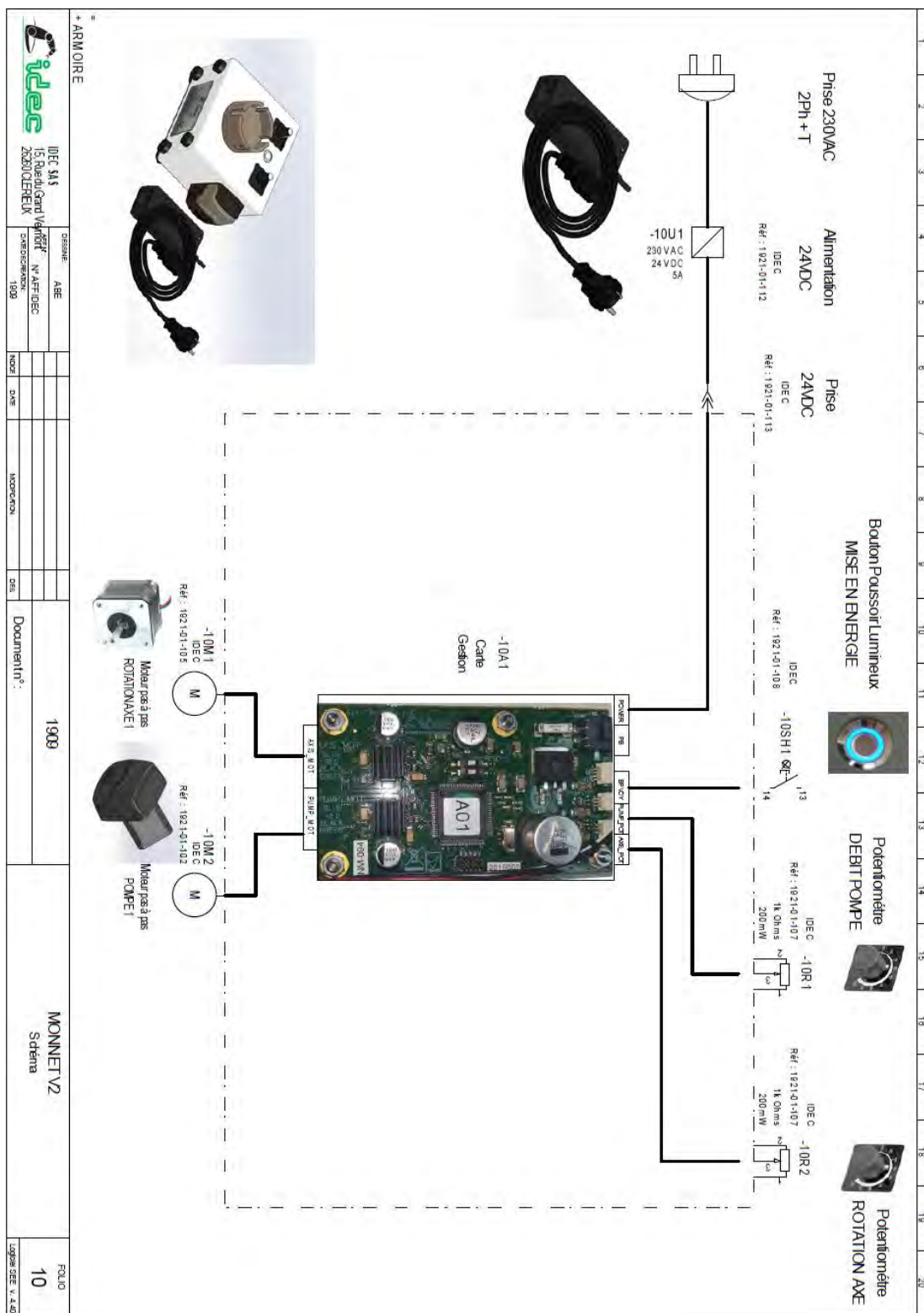
Los ajustes mecánicos básicos pueden ser realizados por personal competente.

Para cualquier intervención fuera de este marco, póngase en contacto con IDEC.



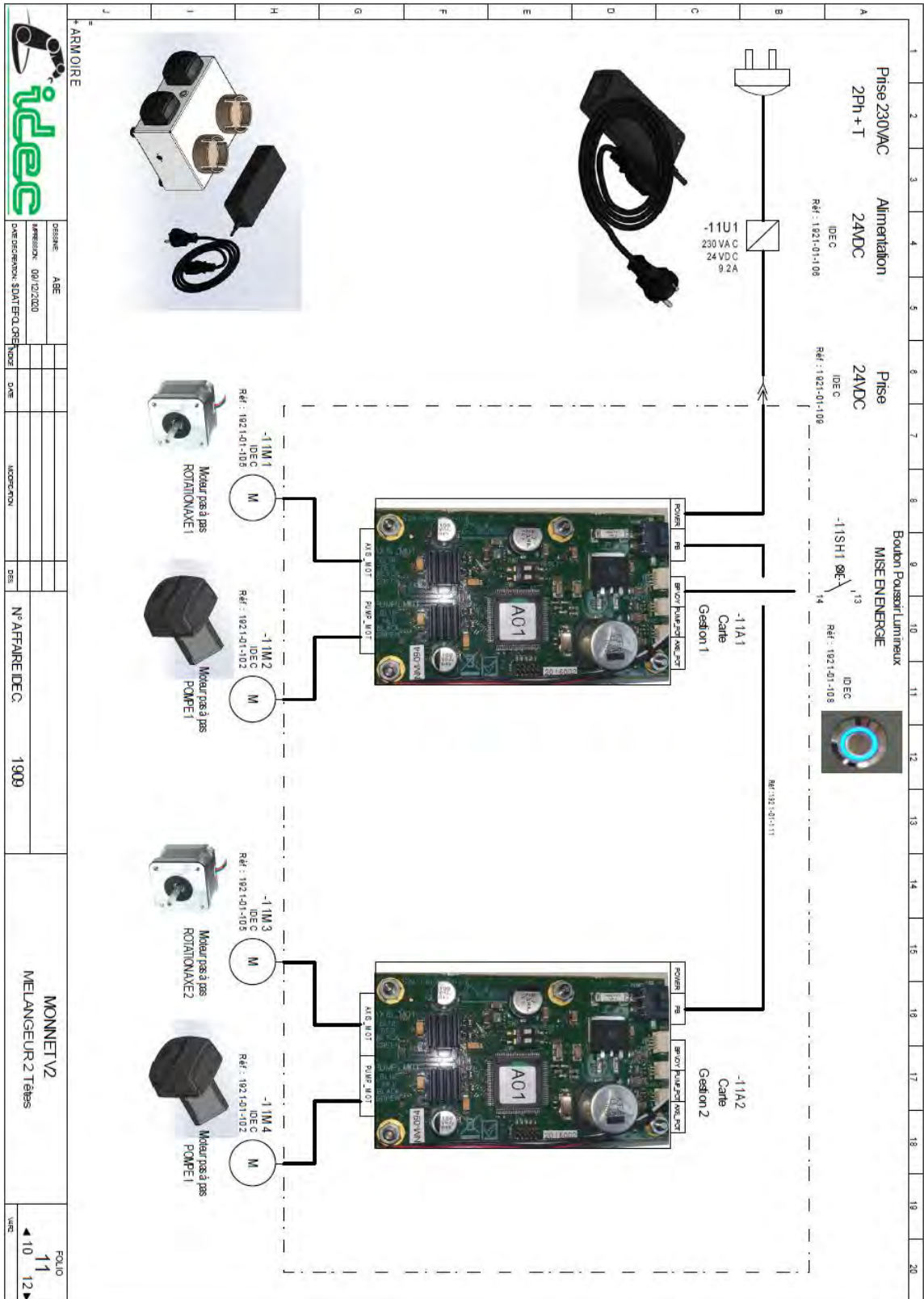
+33 4 75 05 25 04  
[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)  
ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France  
[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

## VI. DIAGRAMAS ELECTRICOS

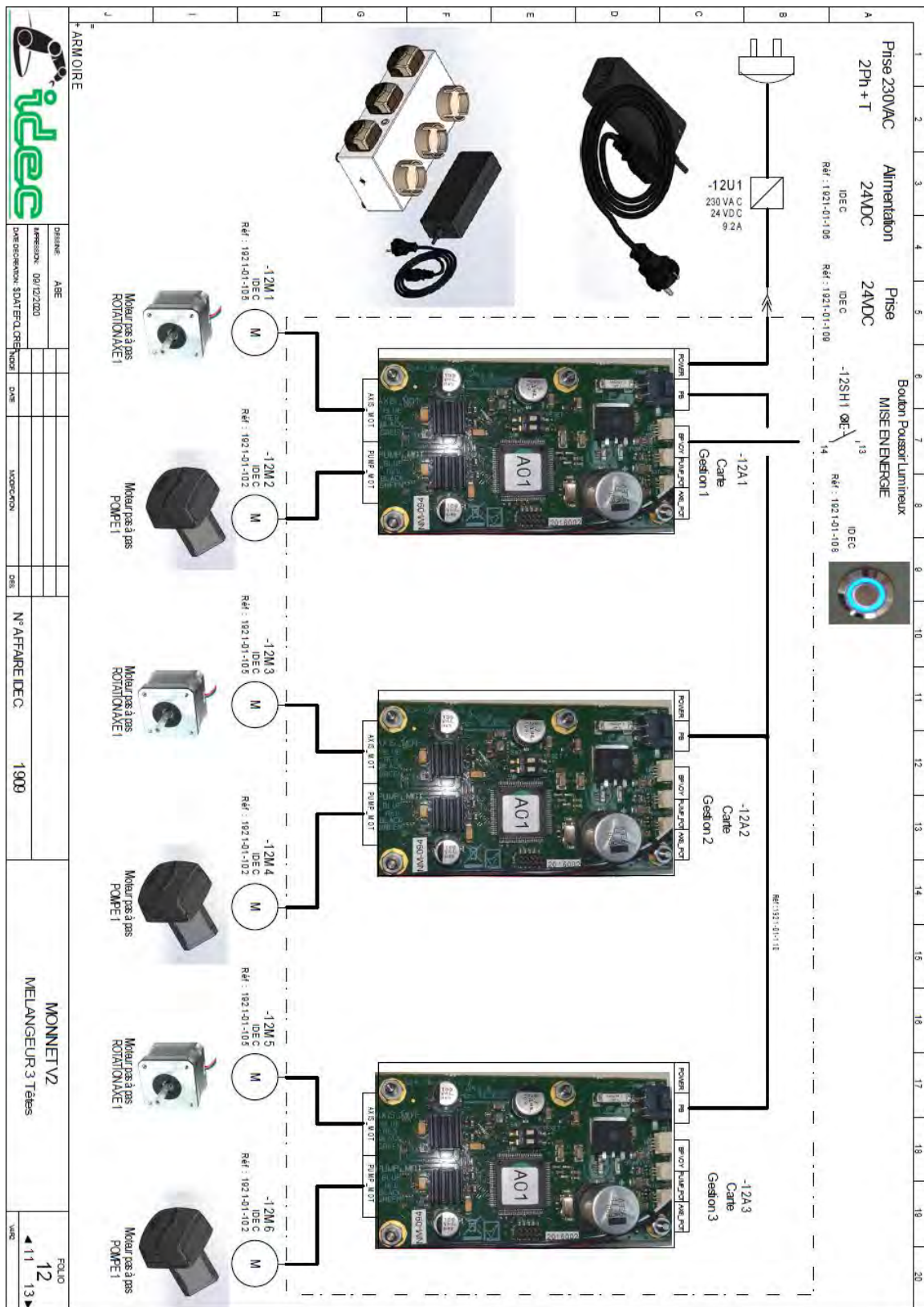




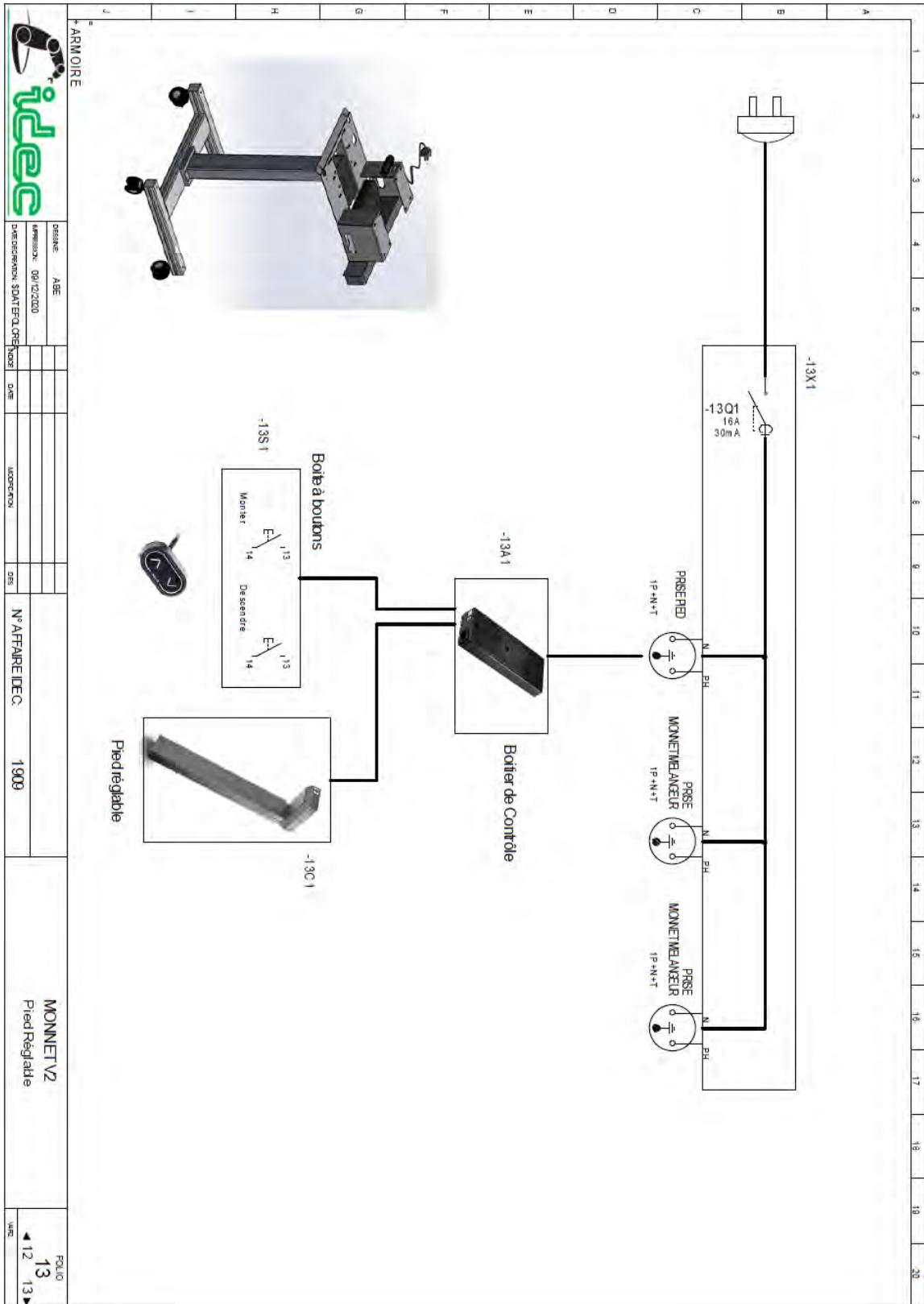
# Puesto de coloración MONET V2



# Puesto de coloración MONET V2



# Puesto de coloración MONET V2



## VII. PIEZAS DE DESGASTE Y DE 1ª URGENCIA

Gracias por consultar la lista de piezas de recambio: «PIEZAS SUELTAS MÁQUINAS DE COLORACIÓN DE MESA MONET V2 »

## VIII. PREGUNTAS MÁS FRECUENTES

Máquina concernida	Problema/Reparación	Causas posibles	Solución/Acciones curativas
MONET V2	La máquina no se enciende	Una conexión está defectuosa	Comprobar el estado de las distintas conexiones.
		El bloque de alimentación está defectuoso	Intentar cambiar el bloque de alimentación
CABEZAL DE COLORACIÓN V2	Se ha aplicado demasiada coloración y ha desbordado.	El ajuste del raspador no es adecuado para la aplicación.	Disminuir el ajuste de grosor del raspador.
	La aplicación de coloración es demasiado débil, falta coloración.	El eje no está lo bastante alimentado en coloración	Ajustar la velocidad de rotación del eje, así como la velocidad de flujo de la bomba.
		El ajuste del raspador no es adecuado para la aplicación.	Aumentar el ajuste del grosor del raspador.
	La coloración gotea en el extremo del eje en versión horizontal.	El caudal es demasiado alto en relación con la velocidad de la herramienta.	Ajustar la velocidad de rotación del eje, así como la velocidad de flujo de la bomba.
	La coloración no circula, no llega a la herramienta.	La bomba está defectuosa.	Comprobar que la bomba funciona correctamente.
		El tubo está enganchado en la bomba.	Comprobar la colocación del tubo en la bomba, así como el ajuste de las aletas de la bomba.
		El circuito de coloración está obstruido.	Limpiar la conexión de salida del vaso, así como la conexión de entrada al raspador. Cambiar el tubo si fuera necesario

Máquina concernida	Problema/Reparación	Causas posibles	Solución/Acciones curativas
<b>CABEZAL DE COLORACIÓN V2</b>	El caudal no es suficiente para alimentar el eje.	El tubo está defectuoso o usado.	Cambiar el tubo. <i>(El tubo se ha fabricado especialmente para sus aplicaciones, la compra de un tubo diferente al que vende IDEC SAS puede dar lugar a un mal funcionamiento).</i>
	El raspador permanece bloqueado durante el ajuste.	La coloración seca, se pega al raspador en su soporte.	Desmontar completamente el raspador y limpiarlo.
<b>PIE SOPORTE</b>	El pie no se mueve.	Un sistema de conexión está defectuoso.	Comprobar los sistemas de conexión del pie.
	El pie ya no sube, sólo baja.	El pie necesita reinicializar su tope bajo.	Pulsar el botón Down para que el pie baje al mínimo. Soltar el botón y volver a pulsar una vez el botón Down.
<b>MEZCLADOR DE CABEZALES</b>	El mezclador no se enciende	Una conexión está defectuosa	Comprobar el estado de las distintas conexiones.
		El bloque de alimentación está defectuoso	Intentar cambiar el bloque de alimentación
	La coloración no vuelve a circular.	La bomba está defectuosa.	Comprobar que la bomba funciona correctamente.
		El tubo está enganchado en la bomba.	Comprobar la colocación del tubo en la bomba, así como el ajuste de las aletas de la bomba.
		El circuito de coloración está obstruido.	Limpiar la conexión de salida del vaso, así como la conexión de entrada al raspador. Cambiar el tubo si fuera necesario

## IX. DECLARACIÓN DE CONFORMIDADES



MACHINES SPECIALES & ROBOTIQUE

26 260 - ZA Les Bouviers Tél. : 04.75.05.25.04 Fax. : 04.75.05.25.09 E-mail : [d.larue@idecsas.com](mailto:d.larue@idecsas.com)

I/I

### DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE UNA MÁQUINA SUJETA A LA AUTOCERTIFICACIÓN

(Directiva 2006/42/CE)

Con esta declaración certificamos que la máquina descrita a continuación, comercializada con las características de diseño y construcción que le hemos asignado, cumple con los requisitos básicos de salud y seguridad de la Directiva de Máquinas de la CE.

El Sr. David LARUE está designado para comunicar el expediente técnico

El fabricante: IDEC S.A.S  
15 Rue du Grand Veymont  
26260 CLERIEUX

Declara que la máquina designada a continuación:

Modelo: **MONET V2**  
Número de producción: **2021**  
Número de serie: **2021-001 a 2021-999**

Cumple con las disposiciones de las siguientes directivas europeas:

- Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/UE
- Directiva sobre máquinas 2006/42 CE

Hecho en CLERIEUX, el: 29/10/2021

Nombre del firmante: **LARUE David**

Título: **Presidente**

Firma:



INDUSTRIE DEVELOPPEMENT - ETUDE ET CONSTRUCTION  
SAS au capital de 110 000 Euros - RCS Romans B 338695 174 - TVA FR 58 338 695 174 - Siret 338 695 174 00049 - Code APE 2815 - NAF 333Z



+33 4 75 05 25 04

[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)

ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France

[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

Revisión 3 del 29-10-2021

Página 30/34



MACHINES SPECIALES & ROBOTIQUE

26 260 - ZA Les Bouviers Tél. : 04.75.05.25.04 Fax. : 04.75.05.25.09 E-mail : [d.larue@idecsas.com](mailto:d.larue@idecsas.com)

1/1

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE UNA MÁQUINA SUJETA A LA AUTOCERTIFICACIÓN

(Directiva 2006/42/CE)

Con esta declaración certificamos que la máquina descrita a continuación, comercializada con las características de diseño y construcción que le hemos asignado, cumple con los requisitos básicos de salud y seguridad de la Directiva de Máquinas de la CE.

El Sr. David LARUE está designado para comunicar el expediente técnico

El fabricante: IDEC S.A.S  
15 Rue du Grand Veymont  
26260 CLERIEUX

Declara que la máquina designada a continuación:

Modelo: MEZCLADOR 3 CABEZALES  
Número de producción: 2022  
Número de serie: 2022-001 a 2022-999

Cumple con las disposiciones de las siguientes directivas europeas:


- Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/UE
- Directiva sobre máquinas 2006/42 CE

Hecho en CLERIEUX, el: 29/10/2021

Nombre del firmante: LARUE David

Título: **Presidente**

Firma:



INDUSTRIE DEVELOPPEMENT - ETUDE ET CONSTRUCTION  
SAS au capital de 110 000 Euros - RCS Romans B 330695 174 - TVA FR 58 338 695 174 - Siret 338 695 174 00049 - Code APE 2815 - NAF 333Z



+33 4 75 05 25 04  
[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)  
ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France  
[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

Revisión 3 del 29-10-2021

Página 31/34





MACHINES SPECIALES & ROBOTIQUE

26 260 - ZA Les Bouviers Tél. : 04.75.05.25.04 Fax. : 04.75.05.25.09 E-mail : [d.larue@idecsas.com](mailto:d.larue@idecsas.com)

1/1

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE UNA MÁQUINA SUJETA A LA AUTOCERTIFICACIÓN

(Directiva 2006/42/CE)

Con esta declaración certificamos que la máquina descrita a continuación, comercializada con las características de diseño y construcción que le hemos asignado, cumple con los requisitos básicos de salud y seguridad de la Directiva de Máquinas de la CE.

El Sr. David LARUE está designado para comunicar el expediente técnico

El fabricante: IDEC S.A.S  
15 Rue du Grand Veymont  
26260 CLERIEUX

Declara que la máquina designada a continuación:

Modelo: **MEZCLADOR 2 CABEZALES**  
Número de producción: **2023**  
Número de serie: **2023-001 à 2023-999**

Cumple con las disposiciones de las siguientes directivas europeas:

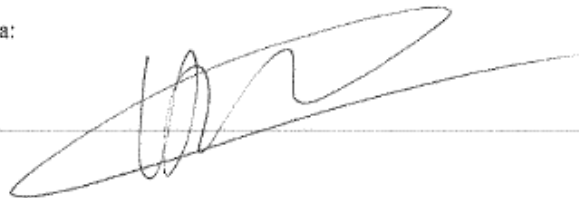
- Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/UE
- Directiva sobre máquinas 2006/42 CE

Hecho en CLERIEUX, el: 29/10/2021

Nombre del firmante: **LARUE David**

Título: **Presidente**

Firma:



INDUSTRIE DEVELOPPEMENT - ETUDE ET CONSTRUCTION  
SAS au capital de 110 000 Euros - RCS Romans B 338695 174 - TVA FR 58 338 695 174 - Siret 338 695 174 00049 - Code APF 7815 - NAF 333Z



+33 4 75 05 25 04

[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)

ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France

[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

Revisión 3 del 29-10-2021

Página 32/34



MACHINES SPECIALES & ROBOTIQUE

26 260 - ZA Les Bouviers Tél. : 04.75.05.25.04 Fax. : 04.75.05.25.09 E-mail : [d.larue@idecsas.com](mailto:d.larue@idecsas.com)

1/1

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE UNA MÁQUINA SUJETA A LA AUTOCERTIFICACIÓN

(Directiva 2006/42/CE)

Con esta declaración certificamos que la máquina descrita a continuación, comercializada con las características de diseño y construcción que le hemos asignado, cumple con los requisitos básicos de salud y seguridad de la Directiva de Máquinas de la CE.

El Sr. David LARUE está designado para comunicar el expediente técnico

El fabricante: IDEC S.A.S  
15 Rue du Grand Veymont  
26260 CLERIEUX

Declara que la máquina designada a continuación:

Modelo: **PIE AJUSTABLE**  
Número de producción: **2024**  
Número de serie: **2024-001 a 2024-999**

Cumple con las disposiciones de las siguientes directivas europeas:

- Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/UE
- Directiva sobre máquinas 2006/42 CE

Hecho en CLERIEUX, el: 29/10/2021

Nombre del firmante: **LARUE David**

Título: **Presidente**

Firma:



INDUSTRIE DEVELOPPEMENT – ETUDE ET CONSTRUCTION  
SAS au capital de 110 000 Euros - RCS Romans B 338695 174 TVA FR 58 338 695 174 - Sirec 338 695 174 00049 - C.S.I.M. APE 2815 - NAF 333Z



+33 4 75 05 25 04  
[info@idecsas.com](mailto:info@idecsas.com)  
ZA Les Bouviers  
26260 CLERIEUX, France  
[www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)

**Revisión 3** del 29-10-2021

Página 33/34

## X. Anexos

### X.1. Manual de instrucciones pie ajustable

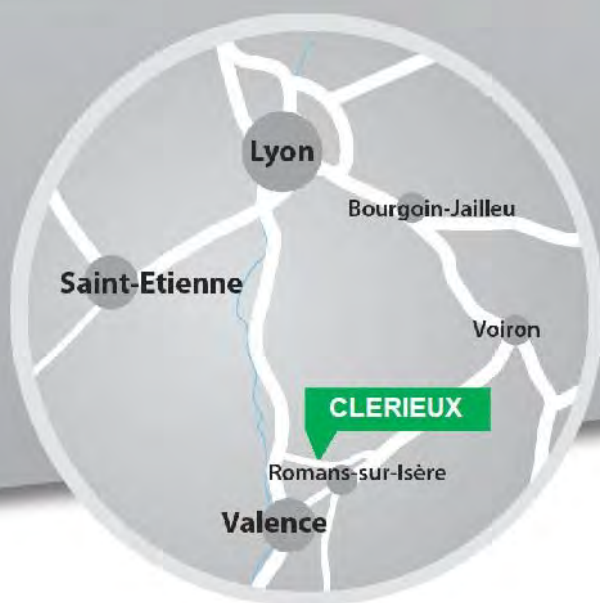
El manual de instrucciones del pie ajustable está disponible para descargarlo en la siguiente dirección:

<https://cdn.linak.com/-/media/files/user-manual-source/fr/deskline-dl5-dl6-system-user-manual-fr.pdf>

### X.2. Notas personales



**idec**



---

IDEC SAS  
15 Rue du Grand Veymont  
26260 CLERIEUX  
FRANCE

Tél : **+33 (0) 4 75 05 25 04**

Fax : +33 (0) 4 75 05 25 09

---

→ [www.idecsas.com](http://www.idecsas.com)